

**mira
flores**
en tu corazón



REVISTA DE LA MUNICIPALIDAD DE MIRAFLORES AÑO 2013 N° 13 / SEPTIEMBRE



DONACIÓN A BOMBEROS MIRAFLORINOS





Estimados Vecinos:

Como podrán ver en esta edición, en Miraflores estamos poniéndole mucho corazón al trabajo que se realiza para tener siempre una comunidad segura y saludable para beneficio de los mirafloresinos.

En los últimos tiempos, las prácticas que hemos establecido en Seguridad Ciudadana nos han llevado a obtener reconocimientos y algunos pedidos para compartir lo que venimos realizando.

Es así que, en esta publicación, encontrarán que hemos sido invitados a exponer nuestra Buena Práctica denominada “Miraflores 360°: Todos Juntos por la Seguridad”, esto al interior del Comité Nacional de Seguridad Ciudadana, pues la práctica puede ser fácilmente replicada a nivel nacional.

Es deber de todo gobierno –como es el caso de una municipalidad– propiciar espacios seguros, estamos comprometidos en esa línea, y por ello también hemos entregado a la comunidad de Bomberos de Miraflores una moderna escala telescópica que permite tener una mejor prevención en seguridad.

A lo largo de esta edición, además presentamos una serie de avances que hemos tenido en obras, así como en temas de cultura. También encontrarán en la parte central de la edición un detalle de cómo se vienen enfrentando las deudas asumidas de la gestión municipal anterior, porque en Miraflores hoy aplicamos correctamente nuestras finanzas.

Como siempre, les pido que disfruten la revista y que nos acompañen críticamente para hacernos llegar las mejores sugerencias que estén a su alcance.

Muchísimas gracias y reiteramos nuestro compromiso para seguir trabajando por Miraflores y por su gente.

Jorge Muñoz Wells
ALCALDE DE MIRAFLORES

ALCALDE EN SESIÓN DE CONSEJO NACIONAL DE

Miraflores

Ante las más altas autoridades de nuestro país, y debido a los óptimos resultados alcanzados, el Alcalde de Miraflores, Jorge Muñoz Wells, expuso la propuesta denominada Miraflores 360°: Todos Juntos por la Seguridad, en virtud a una invitación del Consejo Nacional de Seguridad Ciudadana (CONASEC), cuya sesión se llevó a cabo en la sede de la Presidencia del Consejo de Ministros (PCM).

Muñoz Wells hizo un recuento de las estrategias y acciones implementadas desde el 2011, citando por ejemplo, las 126 sesiones (al 13 de agosto de 2013) del Comité Distrital de Seguridad Ciudadana, que se reúne en forma constante los días viernes de cada semana.

“En Miraflores –explicó el burgomaestre– impulsamos un conjunto de propuestas basado en la comunicación e integración de las potencialidades de las autoridades locales responsables del tema, lo cual ha generado un quehacer sostenido y coordinado entre el Municipio, las comisarías de Miraflores y de San Antonio, las Juntas Vecinales, la Compañía Peruana de Bomberos, instituciones públicas, empresas privadas y otras comunas”.





SEGURIDAD CIUDADANA

Lidera Seguridad



DATO



► **A la cita** del CONASEC, desarrollada el 12 de agosto, asistieron el presidente del Consejo de Ministros, Juan Jiménez Mayor, el presidente del Poder Judicial, Enrique Mendoza; el Defensor del Pueblo (e), Eduardo Vega; el ministro del Interior, Wilfredo Pedraza; y el ministro de Justicia y Ministerio de Justicia y Derechos Humanos, Daniel Figallo.

► **Asimismo**, la ministra de Salud, Midori de Habich; la ministra de Educación, Patricia Salas; el ministro de Transportes y Comunicaciones, Carlos Paredes, la ministra de la Mujer y Poblaciones Vulnerables, Ana Jara; y la alcaldesa de Lima, Susana Villarán.

► **De igual** manera, participaron el Director General de la Policía Nacional del Perú, Gral. Jorge Flores; el presidente del Consejo Directivo de la Sociedad Nacional de Seguridad, Luis Fischer; el presidente del Instituto Nacional Penitenciario, José Luis Pérez; y el Secretario Técnico del CONASEC, Gral. (r) PNP Roberto Villar Amiel.

DISTINCIÓN DE PNP A MIRAFLORES

En el marco de la reunión N° 126 del Comité Distrital de Seguridad Ciudadana, el Alcalde de Miraflores, Jorge Muñoz Wells, fue distinguido por el Gral. PNP Luis Praeli Burga, Director de la VII Dirección Territorial de Lima, en reconocimiento por el trabajo integral en materia de seguridad ciudadana emprendida por la Comuna desde el 2011.

OPINIONES

Juan Jiménez Mayor
Presidente del Consejo de Ministros

“Considerando los resultados obtenidos en Miraflores, se buscará extender en todo el país estas buenas prácticas en seguridad ciudadana”.

Wilfredo Pedraza Sierra
Ministro del Interior

“Miraflores ejecuta muy bien la labor de prevención en seguridad

ciudadana, y ha demostrado que para enfrentar a la delincuencia no solamente se requiere de dinero”.

Roberto Villar Amiel
Secretario Técnico del CONASEC

“Las buenas estrategias que desarrollan vamos a replicarlas a nivel nacional. Acá vemos que funciona la trilogía Municipio, Policía y vecinos organizados; ojalá todos los distritos trabajen de esta manera”.

“Miraflores 360°”

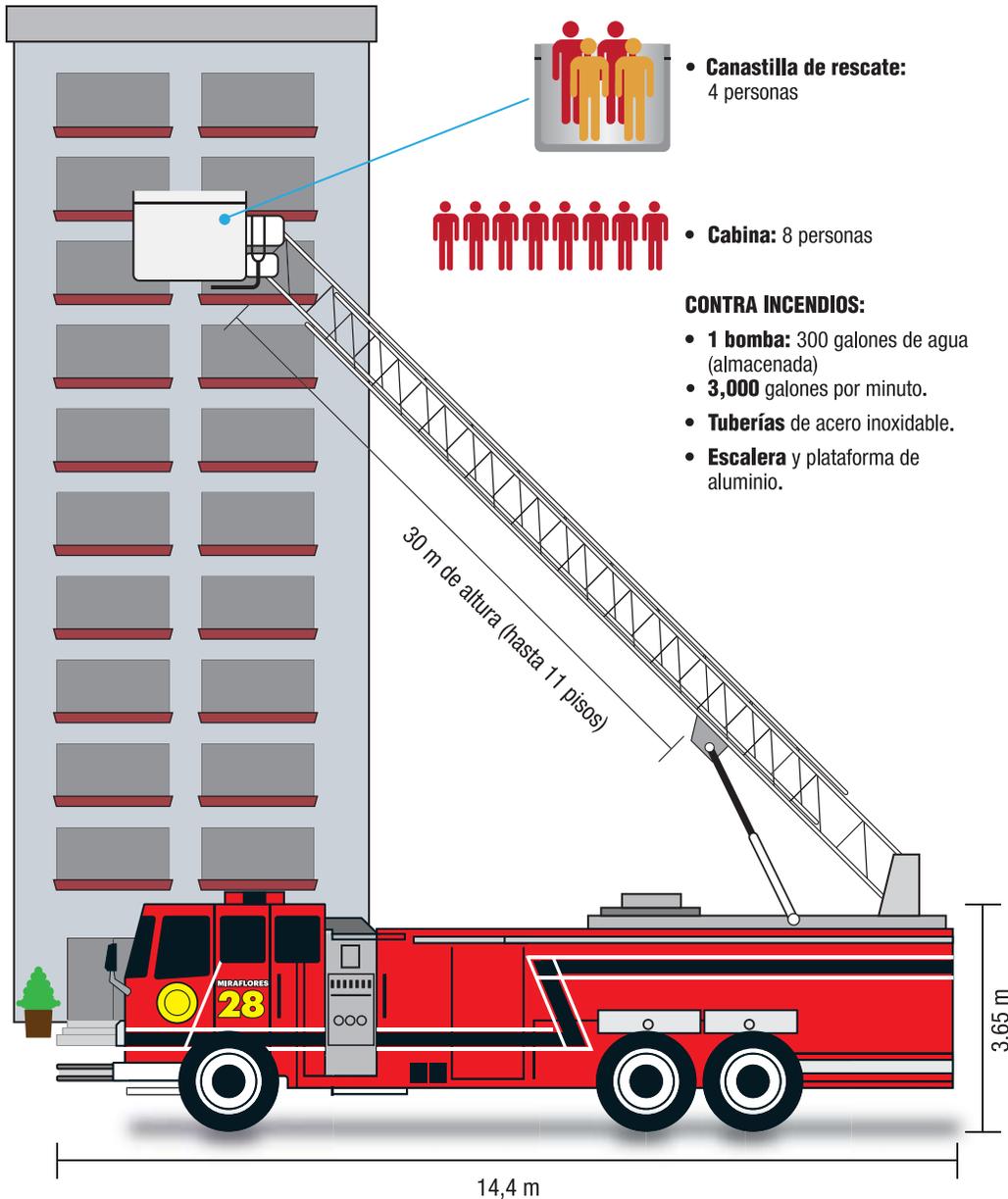
Todos Juntos por la Seguridad fue reconocida con el Premio Buenas Prácticas en Gestión Pública 2013, otorgado por la ONG Ciudadanos Al Día (CAD).

FUE DONADA POR MUNICIPALIDAD

Escala Telescópica Más Moderna de Sudamérica



La más moderna de Sudamérica



Su entrega fue en un escenario donde los bomberos hace 21 años protagonizaron una encomiable tarea socorriendo a las víctimas del execrable atentado en la calle Tarata. Así, el 01 de agosto, una Escala Telescópica –única en su tipo– fue donada por la Municipalidad Distrital a los

integrantes de la Compañía de Bomberos Voluntarios Miraflores N° 28.

La unidad está valorizada en un millón y medio de dólares, y su compra formó parte de los acuerdos alcanzados por los vecinos en el Presupuesto Participativo 2012.

Durante el acto de donación, el Alcalde Jorge Muñoz

Wells destacó la importancia de que Miraflores y Lima entera cuenten de ahora en adelante con la Escala Telescópica más moderna en Sudamérica, con cámara de visión térmica para ver en medio del humo y también ubicar el foco del incendio, entre otras características innovadoras.

HABLAN LOS BOMBEROS Y VECINOS

Tnte. Brig. Guillermo Muñoz Tipiani

Primer Jefe de la Compañía Miraflores N° 28

“Permite una óptima respuesta en los rescates en altura o en zonas inaccesibles y ayuda a trasladar a niños y a personas mayores en forma segura y rápida. Gracias al Municipio nos ponemos a la vanguardia”.

Brig. Gral. Gonzalo Lostaunau Silva

Comandante General del CGBVP

“Miraflores ha dado el primer paso de lo que se puede hacer a nivel nacional. Felicito a sus vecinos por promover esta adquisición, ya que es bueno invertir en seguridad”.

Lidia Flores - Araoz

“La donación es muy positiva porque ante una situación de peligro será de gran ayuda, sobre todo para el auxilio a los adultos mayores”.

Nora Izquierdo Ocupa

“Como miraflorina, me siento orgullosa de que nuestros bomberos cuenten con los equipos que necesitan; se está dando un gran ejemplo.”

Emmy Espinoza Durán

“Este paso que ha dado el Municipio ayudará a la seguridad. Otros deberían imitarlo”.

Fernando Carrera Saravia

“Se ha hecho realidad la compra de esta unidad mediante el Presupuesto Participativo”.

DATO



► El sistema Mesh Track es aplicado en carreteras en diversos países del mundo, y Miraflores ahora lo implementa en la avenida Larco.



La zona de la I etapa de la rehabilitación de la avenida Larco, entre la avenida Malecón de la Reserva y la avenida 28 de Julio, tiene un nuevo brío. Atrás quedaron los peligrosos cables aéreos en exceso y desordenados. Ahora, la mayoría de dichas instalaciones están bajo tierra, y hay un nuevo piso de concreto más amplio y con elementos táctiles, para que las personas con discapacidad transiten con seguridad.

En esta obra la Municipalidad ha empleado, por primera vez, una moderna técnica de construcción, que es la unión de una malla de acero tejida (Mesh Track) con una mezcla asfáltica (SlurrySeal), que alarga en más del 50% la vida útil de la avenida.

Larco: Rumbo a la Modernidad



Este mismo sistema se aplicará en la II y III etapa del proyecto.

La recuperación integral de la zona, que es ejecutada por la empresa JMK Contratistas Generales S.A.C., forma parte del Plan Integral de Ordenamiento Vial

(PIOV) denominado “Calles sin Stress”.

Culminadas las obras en la totalidad de las 13 cuadras, se habilitará una ciclo vía e instalará 81 luminarias con paneles solares, semáforos inteligentes en 6 cruces, 6 contenedores

soterrados, 2 radares medidores de velocidad vehicular, 2 paneles táctiles para información turística, así como 36 bancas de madera.

Y así, Miraflores empezará a recobrar la calidad de vida que demandan los ciudadanos.

Ampliación de Carril

Con el propósito de aligerar el tránsito vehicular en la cuadra 2 de la calle Gonzáles Prada, la Municipalidad de Miraflores realizó trabajos para el rediseño de la vía y así ampliarla de uno a dos carriles, en el sentido de este a oeste.

La obra ha permitido agilizar la circulación de los vehículos que transitan por dicha calle desde la

avenida Paseo de la República hacia la avenida Arequipa, especialmente en hora punta.

Como parte de los trabajos realizados, la Municipalidad efectuó el asfaltado e instalación de sardineles, así como la señalización horizontal de la calle y colocación de tachas reflectivas direccionales, para canalizar adecuadamente el tránsito vehicular.





AVANZAN TRABAJOS EN AVENIDA LARCO

Segundo “Round”

Con la finalidad de que los peatones transiten por veredas amplias y con más jardines, mejor infraestructura y menos emisión de gases vehiculares el Municipio continúa a paso firme las obras en la avenida Larco en su II etapa, es decir, desde la avenida 28

de Julio hasta la avenida Benavides.

Con este proyecto la Municipalidad propone disminuir la turgurización vehicular, ya que implementará formas de desplazamiento más sostenibles, como caminar y usar bicicleta, y a la vez mejorará el transporte turístico y público.

Es por ello que en esta II etapa se construirá la ciclo vía, ubicada al lado par de la avenida, con tachas reflectivas y paletas informativas, ampliando dicha red e interconectándola a las avenidas Arequipa y José Pardo con el Malecón de la Reserva, en un tramo de 3.2 kilómetros.

Rediseño Vial en Tránsito

La idea es disminuir en 40% la congestión vehicular y alcanzar un mejor flujo peatonal. Con este propósito, la Asociación Cruzada Vial (ACV), en convenio con el Municipio Distrital, está evaluando ciertas intersecciones.

Como dicho informe concluiría antes de fin de año, en 2014 la comuna emprendería las soluciones

incluyendo el rediseño de algunas vías, la fiscalización de su debido uso, así como un proyecto de educación vial.

Algunos cruces evaluados se encuentran en el puente Villena Rey, Óvalo Gutiérrez, Av. 28 de Julio (cuadras 1, 2, 3 y 4), parque Tradiciones y calle Coronel Inclán (Av. José Pardo con Av. Angamos Oeste).



RUTAS ALTERNAS PARA VEHÍCULOS

Al igual que en la I etapa de recuperación de la avenida Larco, en el inicio de la II fase la Municipalidad ha previsto un plan de rutas alternas para el transporte vehicular, que estaría vigente por un periodo de 60 días.

Así, los conductores que se desplacen de Miraflores a Barranco deberán hacerlo por las avenidas Diagonal, 28 de Julio, Malecón de la Reserva hasta llegar a Armendáriz. En tanto, aquellos que se dirijan de Barranco a Miraflores pueden ir por las avenidas Vasco Núñez de Balboa, La Paz, Benavides y Larco. Está permitido el tránsito peatonal y vehicular entre las avenidas 28 de Julio y Benavides para las personas que viven en dicha zona, mientras que los peatones ingresarán a los negocios por accesos móviles.

En ocho puntos del citado plan se cuenta con el apoyo de la Policía Nacional del Perú y del personal municipal de Circulación Vial, especialmente en las horas punta.





Reunión Vecinal

Como parte de su política de comunicación constante, la Municipalidad organizó una charla informativa para los vecinos que viven y/o tienen negocios en la avenida Larco, entre 28 de Julio y Benavides, dando detalles sobre el inicio de la II etapa de los trabajos en la citada vía.

La cita se llevó a cabo en

el Palacio Municipal, donde antes también asistieron los residentes entre las avenidas Malecón de la Reserva y 28 de Julio, para conocer el impacto de la obra y despejar sus dudas.

En dicha ocasión, los funcionarios municipales precisaron que al culminar la III etapa, es decir, desde la avenida Benavides hasta el Óvalo Central de Miraflores,

comenzarán a trabajar en los acabados de la vía.

De igual manera, a través de un comunicado enviado casa por casa, el Municipio informó que durante la I etapa tuvieron que retirar el cableado aéreo en beneficio de la salud de las personas, para lo cual coordinó con la empresas de servicios públicos la renovación correspondiente.

DATO



Los vecinos que deseen mayor información sobre las obras pueden comunicarse con la Gerencia de Participación Vecinal a los teléfonos: 617-7347 / 617-7345 y 617-7350 o escribir al correo electrónico: participacion.vecinal@miraflores.gob.pe.

TESTIMONIOS DE VECINOS

Javier Hundskopf
Presidente de la Cámara de Comercio de Miraflores



“Estamos muy contentos de que se hagan obras en el distrito. Los empresarios y comerciantes hemos aprendido a tener pacien-

cia; sabemos que al final va a revertir en un mayor movimiento comercial”.

Susana Stiglich
Presidenta de Fundación Personas Sordas del Perú



“Es muy importante que en la

remodelación de la avenida Larco implementen medidas de accesibilidad para las personas con discapacidad, factor que deben tener en cuenta todas las autoridades antes de ejecutar una obra”.

César Gabrielli
Actor y músico



“Toda obra en

mejora de la ciudad me parece bien. He pasado con mi carro por la etapa concluida y se nota la diferencia; entiendo que apreciaremos la obra en su totalidad cuando la terminen”.





Obras en Ricardo Palma

Próximamente la Municipalidad de Miraflores empezará a rehabilitar la infraestructura vial de la avenida Ricardo Palma, que concluiría en un tiempo estimado de 160 días.

Gracias a esta obra serán mejoradas las calles, veredas y cruces de las vías, desde la cuadra 5 hasta la 16.

En total, la Municipalidad de Miraflores recuperará 20,712.04 m² de pista de concreto, 1,806.66 m² de veredas, 2,372.10 m² de berma lateral y 2,314.20 m de sardineles, además de la señalización horizontal de la vía.



DATO



Los minigimnasios constan de equipos como: bicicleta estacionaria, espaldera, asas rotativas, caminadora elíptica, máquina tipo remo, máquina para pectorales y espalda, balancín para cintura y máquina para abdominales.

MUNICIPIO INSTALA MINIGIMNASIOS

Más Deporte en Malecones

Con el objetivo de promover estilos de vida saludables entre los ciudadanos, la Municipalidad continúa implementando minigimnasios en los malecones del distrito.

Esta vez fue en el parque Antonio Raimondi (altura

de zona de parapente), el cual se suma a los ocho ya existentes, registrando así 27 equipos a disposición de los vecinos en forma gratuita.

El último módulo demandó una inversión superior a los 58 mil nuevos soles.

Los otros minigimnasios

se ubican en los parques Letonia, García Calderón, Antonio Raimondi (altura de El Faro), María Reiche, Yitzhac Rabin y Skate Park, así como dos más en el complejo deportivo “Chino” Vásquez: uno de los cuales es de uso exclusivo para adultos mayores.

NUEVO CERCO EN EL “CHINO” VÁSQUEZ

Para dar mayor seguridad a los transeúntes y deportistas, el Municipio miraflorenino ha cambiado 300 metros de cerco perimétrico del complejo deportivo “Chino” Vásquez. La obra fue concretada con una inversión de 152,000 nuevos soles y consistió en el reemplazo de cinco puertas: tres de la loza deportiva de concreto y dos de la cancha de césped sintético.





ALCALDE LIDERA SESIONES DESDE 2011

Vecina N° 5 Mil en Audiencias

Marita Baca, ciudadana argentina residente en Miraflores por cerca de 40 años, se convirtió en la vecina N° 5,000 en ser atendida por el Alcalde Jorge Muñoz Wells, durante la audiencia vecinal N° 32 de 2013.

En total, desde el inicio de la presente gestión mu-

nicipal, vale decir de 2011 al 22 de agosto de 2013, se han efectuado 136 audiencias, resolviéndose el 90% de los casos registrados, mientras que el 10% está en vías de solución.

Acompañado por un equipo de funcionarios municipales, los días miércoles a partir de las 8:00

a.m. y sin previa cita, el burgomaestre recibe a cada vecino según el orden de llegada. Dependiendo de cada solicitud, el pedido es resuelto inmediatamente o se canaliza al área municipal involucrada, con el seguimiento respectivo hasta concluir con la respuesta correspondiente.

Elecciones Vecinales el 27 de Octubre

El domingo 27 de octubre se realizarán la Elecciones de Juntas Vecinales 2013, en cumplimiento del Artículo N° 18 de la Ordenanza N° 363 y con el propósito de que los residentes de Miraflores elijan a sus de-

legados, quienes trabajarán con el gobierno local en pro del bienestar de la comunidad.

Los comicios se desarrollarán de 8:00 a.m. a 4:00 p.m. Para conocer a los candidatos de su zona, así co-

mo los centros de votación, puede ingresar a la página web (www.miraflores.gob.pe), llamar a los teléfonos 617-7350, 617-7345, 617-7349, o escribir al correo electrónico participacion.vecinal@miraflores.gob.pe.

MIRA DATOS



Condonación a Contribuyentes

Los contribuyentes en situación de riesgo social por discapacidad o carencia comprobada de recursos, y los propietarios de un solo inmueble con uso casa habitación, pueden acogerse a la condonación de: intereses generados por deudas del impuesto predial y arbitrios, multas tributarias y el descuento del 50% del monto insoluto de la deuda tributaria por arbitrios municipales –vencidos al 31 de diciembre del 2012–, entre otros beneficios. Informes en la Plataforma de Atención (Palacio Municipal, Av. Larco N° 400); al teléfono 617-7555 o en el correo electrónico servicios_rentas@miraflores.gob.pe.

ANTE UN SISMO

- Identifique las vías de evacuación internas y externas en su hogar, centros de estudios o trabajo.
- Tenga a la mano el “Combo de Supervivencia”, con útiles para higiene, botiquín de primeros auxilios, bebidas y alimentos no perecibles.
- Acuda a una de las 14 zonas de seguridad establecidas por la Municipalidad de Miraflores, como: parques, espacios deportivos y públicos.
- Tenga a la mano los números de teléfonos de emergencia: Central Alerta Miraflores 313-3773, Bomberos 116 y Policía Nacional del Perú 105.

CADA MES, RELIMA PRODUCE

140 mil Flores y Plantas para Miraflores



Su diaria labor comienza con la preparación del suelo, continúa con la siembra hasta el riego y poda de las plantas de estación y perennes; de esta forma, y poniendo en práctica las medidas de seguridad indispensables, un total de 233 personas de la empresa Relima cuidan los espacios verdes, y además se hacen cargo del recojo de residuos domi-

liarios en Miraflores.

Según Luis Piccini Delgado, Gerente de Operaciones de Relima, para abastecer a Miraflores tienen dos viveros que son de uso exclusivo para el distrito, los cuales posibilitan el mantenimiento de los 733 mil m² de áreas en parques y bermas.

Relima produce al mes un aproximado de 120 mil flores de estación (mari-

gold, petunias, salvias y violas), mientras que la cifra varía entre 20 mil y 30 mil en las plantas perennes (lentejita, wedelia, alhelí y sanguinaria), debido a que es mejor cambiarlas con menor frecuencia.

Como parte de sus acciones de responsabilidad social, Relima enseña el oficio de la jardinería a niños de escasos recursos económicos.

DATO



- Relima tiene un contrato con el Municipio desde 2008 para la recolección de residuos domiciliarios y el mantenimiento de las áreas verdes.
- Cuenta con certificaciones internacionales por seguridad y salud ocupacional (OSHAS 18000), calidad (ISO 9000) y medioambiente (ISO 14000).

Auto Ecológico

Un vehículo que funciona 100% con electricidad ha sido adquirido por la Municipalidad Distrital en calidad de préstamo por seis meses, mediante un convenio suscrito con Mitsubishi Motors en el Perú. El "Auto Ecológico" visita instituciones educativas de Miraflores, promoviendo la disminución de la contaminación ambiental. El uso de este auto pequeño durante un año representa una tonelada menos de emisión de CO², comparado con un vehículo convencional a gasolina.





Aseo de Techos y de Terrazas

La limpieza es sinónimo de un ambiente sano. Por ello, una vez al mes un contingente de trabajadores cumple operativos de aseo de los espacios públicos y recorre cada uno de los 12 sectores de Miraflores, incluyendo el recojo de desechos de los techos y terrazas de las viviendas.

Las 31 jornadas registradas entre enero de 2011 y julio de 2013, durante las cuales el Municipio ha recopilado 361 toneladas

de desechos, evidencian la continua preocupación por mantener la ciudad bien aseada.

Cada operativo comienza muy temprano con el barrido y baldeado de las calles, avenidas, parques y plazas, además de desinfectar algunas zonas. Luego, visitan las casas para que los vecinos entreguen material en desuso.

Hasta diciembre próximo los operativos pasarán por las zonas 9, 10, 11, 12, 13 y 14.



RECOMENDACIONES

- Al mantener los techos y/o azoteas y terrazas libres de objetos inservibles, se evitarán enfermedades como el dengue, así como la proliferación de roedores e insectos.
- El camión recolector pasa por las viviendas y comercios, de lunes a domingo, entre las 8:00 p.m. y 04:45 a.m. No olvide sacar su basura 30 minutos antes del paso del camión y hasta las 10:00 p.m.
- Para no ensuciar la vereda deposite, los residuos con líquidos en recipientes cerrados.
- Cuando saque a pasear a su mascota, cuide que no ensucie las calles y los parques.



EN
MIRAFLORES
**EXISTEN 73
PARQUES**

- La Municipalidad sembró 1,872 árboles durante el 2012.
- Entre diciembre de 2011 y julio de 2012 se realizó el I Censo de Árboles, que permitió contabilizar a 24,005 árboles.
- Según los resultados del censo, en Miraflores existe un árbol por cada cuatro personas.



SE EXPANDE INICIATIVA MUNICIPAL

Arborización en Miraflores

Nada menos que 2,000 árboles serán sembrados durante el 2013 en Miraflores. Como parte de su política de cuidado y protección del medioambiente, la Municipalidad se ha propuesto llegar a esta cifra plantando nuevas especies en parques, malecones, calles y bermas.

A la fecha, mediante su programa “Más Árboles, más vida en Miraflores”, se han sembrado 1,234 árboles, como molle costeño, molle serrano, ponciana, ficus, ceibo, cedro, tulipán africano, huaranhuay, grevilleas, tipa y miaporo.

Las primeras siembras se aprecian en los pasajes

Los Pinos y Los Capulíes, las calles Paula Camino y Libertad, así como en los parques Domodossola, Isaac Rabin y Francisco de Zela.

Durante las jornadas, que se desarrollan una vez al mes, participan grupos de vecinos comprometidos con el cuidado del medioambiente; el último

encuentro fue en el parque Francisco de Zela y reunió a más de 50 adultos mayores de los programas municipales.

La campaña cuenta con el apoyo del Comité de Gestión Iniciativa Aire Limpio para Lima y Callao, del Ministerio de Vivienda, Construcción y Saneamiento.

Jóvenes Líderes Mirafloresinos

Comprometidos. Así son los jóvenes mirafloresinos de los programas municipales que han encontrado en ellos las vías para trascender mediante sus acciones.

Es el caso de la Academia de Ciudadanos Líderes (ACL), que desde el 2012 difunde el video “Tarata 20 años: Los jóvenes sí tenemos memoria”, producido por 22 adolescentes que han visitado colegios, universidades y centros comunales compartiendo esta experiencia con 600 personas hasta agosto de 2013.

En setiembre se presentó en la ciudad de Huamanga, Ayacucho, en una jornada que para todos significó un gran reto. “Siento que estando aquí podemos cambiar algo, aprender del pasado y tener un futuro en paz”, dice Luis Larraín,



quien junto a Daniela Lozano, Luis Vela y cuatro compañeros más presentaron el video en dicha localidad. Igual compromiso transmiten los integrantes del Programa del Voluntariado de Jóvenes de Miraflores, quienes enseñan el valor de la solidaridad cada sábado. “Aparte de lo que podemos

llevar, nos sentimos siempre motivados a estar alegres”, expresan Alejandra Estrada y Jessica Sánchez.

Los 150 jóvenes han participado de febrero a agosto de 2013 en acciones como el sembrado de 25 árboles, las visitas mensuales al Comedor Infantil de las Hermanas del Niño Jesús,

en El Agustino, y en la donación de frazadas y ropa para 300 familias de tres AA.HH. en Villa María del Triunfo, entre otras actividades.

DATO

- ACL: teléfono 617-7103, acl.miraflores@miraflores.gob.pe;
- Voluntariado de Jóvenes: teléfono 617-7110, jovenes@miraflores.gob.pe.

SALUD

EL EMOLIENTE Y SUS PROPIEDADES



POR NUTRICIONISTA:
Sara Abu Sabbah

Cola de caballo, llantén, cebada, boldo y semillas de linaza son los ingredientes para elaborar esta tradicional bebida caliente. Y si busca una alimentación saludable, el emoliente es una deliciosa y muy buena opción.

Las personas bebemos líquidos para reponer el agua que perdemos a través de la orina, transpiración y

respiración. El agua, jugos, sopas, infusiones, leches y, por supuesto, el emoliente nos ayudan en este propósito.

Al hervir estos elementos se obtienen sustancias beneficiosas como la fibra de la linaza, que capta el colesterol de la bilis en la digestión, contribuyendo a la disminución de los niveles de colesterol en la sangre. También es

beneficioso para quienes requieren perder peso, ya que favorece la aparición de la saciedad.

Por su parte, mientras hierve, la cebada suelta ciertos nutrientes al agua como el hierro, calcio, magnesio, fósforo y potasio, así como los betas glucanos, una fibra que retarda la absorción de azúcares de los alimentos.

El emoliente no tiene un gran

aporte de calorías, por lo cual puede tomarse hasta dos vasos al día, que es lo recomendable, salvo que le agregue azúcar, miel u otro edulcorante calórico.

Finalmente, recuerde que el mejor emoliente es el preparado en casa, pero si lo consume fuera, asegúrese de que el establecimiento cuente con todas las condiciones de higiene.



MIRAFLORES
EN CIFRAS



- **640 motocicletas** lineales fueron intervenidas, entre julio y agosto de 2013, dando como resultado 70 conductores puestos a disposición de las comisarías.
- **1,552 trabajadores** de obras de construcción han pasado por la verificación de sus antecedentes policiales en julio y agosto, detectándose a dos personas con requisitorias.
- **200 servicios** de patrullaje conjunto, como parte del “Serenazgo Sin Fronteras”, se realizaron entre enero y julio de este año.
- **16,947 operativos** se efectuaron entre enero y julio de este año, para evitar la presencia de vendedores ambulantes no autorizados y lavadores de autos en las calles.

EN CALLES DE MIRAFLORES

Motorizados formales son Nuevos Vigías

Para su seguridad, los mirafloresinos tienen nuevos socios, que integran la red de vigilancia conectada a la Central Alerta Miraflores de la Municipalidad Distrital. Nos referimos a los repartidores motorizados delivery de

comidas y de diversos servicios, los cuales reportan sobre acciones o personas sospechosas.

Esta propuesta se hizo realidad mediante el convenio suscrito este año que dio paso a la capacitación de 22 motorizados

de las empresas Pardos Chicken y Las Canastas, quienes fueron incorporados al equipo conformado por 300 conductores de la empresa Auto Taxi Satelital S.A.C., los que desde marzo hasta el 31 de julio último atendieron

30 casos concernientes a accidentes y a situaciones extrañas.

Como se recuerda, la propuesta fue emprendida como resultado del concurso “Miraflores Seguro”, convocado por la Municipalidad.

¡TODOS ATENTOS!

Por lo menos 1,300 personas fueron instruidas en su protección personal a fin de evitar que sean víctimas de robos. Estas capacitaciones son organizadas por el Municipio Distrital y a la fecha participaron grupos parroquiales, de colegios y personas en general. Desde mayo al 9 de

agosto de este año, la cobertura alcanzó a 78 vecinos, 135 cambistas, 475 vigilantes privados y conserjes, 150 escolares y 285 feligreses de diversos templos.

Son los serenos y efectivos policiales de las comisarías de Miraflores y de San Antonio quienes transmiten las recomendaciones,

las cuales varían según el auditorio; por ejemplo, a los vecinos les muestran las marcas que los delincuentes dejan en las viviendas y cómo evitar las extorsiones.

En tanto, con los vigilantes privados y conserjes de edificios refuerzan las normas antes y durante su servicio, mientras que a los

cambistas les advierten sobre el reglaje del que pueden ser objeto. En todos los casos los instructores recuerdan los números de teléfonos de emergencia:

Central Alerta Miraflores 317-3773; Bomberos 116 y Policía Nacional 105.



MINISTRO DEL INTERIOR SOBRE MIRAFLORES:

“Prioriza Acciones y Trabajo Integral”

“Agradezco al burgo-
maestre por permitir
esta multitudinaria
reunión en Miraflores. Es
significativo que se realice
en un distrito en donde se
priorizan acciones y el tra-
bajo integral en pro de la

seguridad ciudadana”.

Estas fueron las declara-
ciones del ministro del Inte-
rior, Wilfredo Pedraza, tras
la juramentación de 356
nuevas Juntas Vecinales de
Seguridad Ciudadana de Li-
ma Metropolitana, llevada a

cabo en el Estadio Manuel
Bonilla en julio de 2013.

Ya en una anterior oca-
sión el titular de la cartera
del Interior también ha re-
saltado la gestión munici-
pal de Miraflores en esta
materia.

COMITÉ DE SEGURIDAD DESCENTRALIZADO

Nueve sesiones descentralizadas fueron con-
vocadas desde el inicio de la gestión municipal al 09 de
agosto de 2013. En 2011 se realizaron encuentros en
la calle Mendiburu y en los parques Revett y Clorinda
Matto de Turner; al año siguiente, en los parques Anto-
nio Raimondi, Arguedas, Tradiciones y en el Complejo
Deportivo “Chino Vásquez”. En el primer semestre de
este año, en los parques Reducto N° 2 y Miranda.



Seguros con “Miraflores 360°”

“**A gran trabajo**, gran re-
sultado”, refrán que bien
grafica las últimas estadís-
ticas integradas del Munic-
picio y de la Policía Nacional
del Perú (PNP), según las
cuales en 45.1% disminu-
yeron los actos delictivos
en Miraflores, basándose
en una comparación del
mes de julio de 2012 y julio
de 2013.

Se trata de la tarea enca-
minada a través de Miraflores
360°: Todos Juntos por
la Seguridad, iniciativa que
aglutina varias propuestas,
basándose en la comunica-
ción e integrando las poten-
cialidades de todos los ac-
tores locales responsables
de la seguridad ciudadana.

El informe también expli-
ca que el robo a viviendas
unifamiliares y multifami-
liares disminuyó en 49% y
27.97%, respectivamente;
mientras que los hurtos de
vehículos descendieron en
48.68% y de autopartes en
28.92%.

El informe sobre las Es-
tadísticas Integradas -una
de las prácticas que for-
ma parte de Miraflores
360°- fue presentado en
la reunión N° 124 del Co-
mité Distrital de Seguridad
Ciudadana.



Disfrazados de niños, un grupo de jóvenes recorre Miraflores en bicicletas mostrando carteles con mensajes a favor del silencio; entre tanto, otros reparten cartillas alertando sobre el daño que el ruido produce sobre la salud de las personas, especialmente de las alarmas de vehículos.

Con estas acciones, que se llevan adelante durante los meses de agosto y septiembre, el Municipio ha dado inicio a la campaña de sensibilización y concientización dirigida a los vecinos y público en general, la cual forma parte del Plan Integral de Ordenamiento Vial "Calles Sin Stress".

Para que las alarmas de vehículos cumplan su función disuasiva, los valores pueden llegar como máximo a 120 decibeles. Sin embargo, la Ordenanza N° 376/MM establece que estos ruidos se sancionan con una multa equivalente al 50% de una Unidad Im-



ALERTAN PERO TAMBIÉN PUEDEN DAÑAR LA SALUD

Buen Uso de Alarmas

positiva Tributaria (UIT).

Desde 2011 hasta la primera semana de agosto de 2013, la Municipalidad ha aplicado 144 notificaciones

y 38 multas. Así también, entre enero de 2011 y la primera semana de agosto de este año, emitió 57 sanciones y 5 multas

por alarmas al interior de las viviendas; en cuanto a comercios, ha girado 429 notificaciones y 149 multas.

Cada vez Más Negocios Instalan Cámaras

Cada vez más nuevos establecimientos se afilian a la campaña municipal "Local Seguro", emprendida en 2012 y mediante la cual 511 restaurantes, hoteles, casas de huéspedes, cafeterías, fuentes de soda, heladerías, juguerías y oficinas ya instalaron en su interior cámaras de vigilancia.

Desde abril del año pasado a julio del 2013, personal del Municipio visitó 1,082 locales, de los cuales 664 cumplen la aplicación de la Ordenanza N° 375/MM, que busca reforzar la seguridad de los usuarios al interior de los comercios; aquellos que cumplen la norma exhiben el sticker de "Local Seguro".

Entre tanto, 571 recintos fueron notificados para que acaten el dispositivo, mientras que otros 55, hasta el 08 de agosto de 2013, fueron multados.



La Ordenanza indica que los establecimientos con determinadas características deben tener como mínimo 2 cámaras de video.

MIRA DATOS



- **124 reuniones** del Comité Distrital de Seguridad Ciudadana se desarrollaron desde enero de 2011 hasta el 23 de agosto de 2013.

- **61 notificaciones** se han girado a comercios en el primer semestre del año por incumplir disposiciones de Defensa Civil y 18 fueron multados.



ADMINISTRACIÓN MUNICIPAL ORDENADA

71% de la Deuda de Gestión Anterior es Cancelada

“El buen pagador no necesita prenda”, adagio que expresa confianza en quien cumple con sus deudas y que se ajusta al cuidadoso manejo financiero llevado adelante por la actual administración municipal, pues entre enero de 2011 y julio de 2013 se ha cancelado el 71% de la deuda asumida de la gestión anterior.

Los compromisos pendientes correspondían a deudas bancarias, obligaciones al tesoro público y diversas cuentas por pagar, entre otras.

Así, la actual administración, como resultado de un trabajo ordenado y disciplinado, **canceló** y **depuró** un total de S/. 41,757,443* de los S/. 58,559,064 que se desprenden

del déficit adquirido y del pasivo reconocido que no fue informado oportunamente –por las distintas áreas municipales y por proveedores de bienes y servicios–, a fin de incluirlo en los estados financieros, lo cual originó el incremento de la deuda.

*No incluye interés financiero.

DEUDA INICIAL AL 31-12-10	INCREMENTOS POR RECONOCIMIENTO DE DEUDAS	DEUDA SINCERADA	DEUDA CANCELADA
S/. 56,937,336	S/. 1,621,728	S/. 58,559,064	S/. 41,757,443

I Municipio pagó cuentas bancarias

Durante 2011 el Municipio pagó la deuda dejada por la administración municipal (saliente al 2010) con las entidades bancarias por operaciones de factoring (línea de crédito para pago a proveedores), avances en cuenta (financiamiento para capital de trabajo) y endeudamiento (préstamo a corto plazo para inversión), que, incluidos intereses, ascendía a S/. 22,067,460.

DEUDA FINANCIERA				
OPERACIÓN	BANCO	DEUDA S/.	INTERÉS S/.	TOTAL S/.
FACTORING (Línea de crédito-pago a proveedores)	Crédito	2,858,118		2,858,118
	Continental	1,219,141		1,219,141
	Subtotal	4,077,259		4,077,259
AVANCES EN CUENTA (Financiamiento-capital de trabajo)	Continental	2,180,699	31,878	2,212,577
	Comercio	1,250,000	9,886	1,259,886
	Scotiabank	6,500,000	112,754	6,612,754
	Subtotal	9,930,699	154,518	10,085,217
ENDEUDAMIENTO (Préstamo a corto plazo para inversión)	Crédito	3,022,300	25,943	3,048,243
	Continental	4,812,800	43,941	4,856,741
	Subtotal	7,835,100	69,884	7,904,984
TOTAL		21,843,058	224,402	22,067,460

II Se pagó a proveedores

Del mismo modo, la Municipalidad de Miraflores, de enero de 2011 a julio de 2013, canceló las deudas contraídas en el año 2010 a proveedores de bienes, servicios y obras, principalmente a las empresas Relima y Petramás, a fin de evitar la suspensión de los servicios de Limpieza Pública y Parques y Jardines. Asimismo, canceló deudas ordenadas en sentencias judiciales, fraccionamiento tributario, transferencias a entidades, obligaciones al Tesoro Público y otros conceptos que hacen un total de S/. 17,045,753.

DEUDA PATRIMONIAL	
OTRAS DEUDAS CANCELADAS	IMPORTE S/.
Bienes	652,381
Servicios	2,599,380
Obras	3,712,968
Relima y Petramás	6,230,731
Fraccionamiento Sunat	553,640
EsSalud y tributos varios	592,449
Sentencias Judiciales	956,636
Transferencias varias	197,635
AFP y otros descuentos de planilla	882,853
Obligaciones al Tesoro Público	667,080
TOTAL	17,045,753

III Se depuró por saneamiento contable

DEPURACIÓN POR SANEAMIENTO CONTABLE
S/. 2,868,630

IV Saldo actualizado por pagar

Ello quiere decir que a julio de 2013 la Municipalidad de Miraflores tiene un saldo por pagar de S/. 16,801,623 que está conformado por deudas a proveedores de bienes y servicios, fraccionamiento tributario, programación de sentencias judiciales, pagos en exceso de contribuyentes y otros conceptos que representan el 29% de la deuda original sincerada.

DEUDAS POR PAGAR		
CONCEPTO	SALDO POR PAGAR S/.	%
Sentencias Judiciales	7,269,590	43
Reclamos de terceros	4,990,455	30
Proveedores	3,053,572	18
Fracción Sunat	924,313	6
Otros	563,693	3
TOTAL	16,801,623	100

*Información proporcionada por la Gerencia de Administración y Finanzas



MIRA DATOS



“El alcalde en tu colegio”

Es el nombre del programa municipal que aspira a conocer la perspectiva juvenil en temas relacionados al distrito en seguridad ciudadana, deportes, cultura y turismo. A la fecha, el burgomaestre Jorge Muñoz Wells se reunió con estudiantes de los colegios Nuestra Señora del Carmen, Adventista Miraflores, Pestalozzi, Santa Rita de Casia y La Reparación.



Restaurantes Saludables

Un total de 73 restaurantes fueron certificados como saludables por la Municipalidad al demostrar que cumplen con las normas sanitarias dispuestas para el cuidado de la higiene, conservación y manipulación de

alimentos.

A través de diversas inspecciones se comprobó que cumplían con brindar alimentos de calidad, protegiendo así a los consumidores, el turismo y el comercio en el distrito.

Debido a la gran acogida

y a los resultados obtenidos con el programa “Restaurantes Saludables”, la propuesta fue reconocida como una Buena Práctica en Gestión Pública por la institución Ciudadanos Al Día (CAD).

Mayor Consumo de Frutas

De 55.3% a 64.7% se incrementó durante el primer semestre del año el consumo de frutas entre los escolares de Miraflores, gracias al programa “Punto Saludable”, que propone reducir el sobrepeso y la obesidad.

MirAprende

Gran acogida tienen los talleres ocupacionales promovidos por la Municipalidad en colaboración con empresarios mediante el programa MirAprende, que capacita a jóvenes en servicios de atención en alimentos y bebidas, ayudante de cocina y escuela de baristas (especialistas en café), entre otros. Mayor información al correo miraprende@miraflores.gob.pe o al teléfono 617-7373.

Recetario Contra la Anemia

Las primeras 20 recetas nutritivas, económicas y prácticas para combatir la anemia presentará la Municipalidad en forma virtual a fines de setiembre, como parte de la campaña “De la Mano con el Chef”, que tiene el apoyo de 30 prestigio-

sos cocineros.

“De la Mano con el Chef” es una actividad del programa “Rojitos y Sanitos”, impulsado para incrementar el consumo de alimentos con alto contenido de hierro en niños menores de cinco años.

DATO



Las personas interesadas en participar en los talleres y campañas pueden llamar al teléfono 617-7103 o escribir al correo electrónico nutricion@miraflores.gob.pe.

DATO



► Los interesados en participar en “Exprésate con Miraflores” pueden contactarse al teléfono 617- 7265 o al correo electrónico cultura@miraflores.gob.pe.



CON NUEVO PROGRAMA “EXPRÉSATE CON MIRAFLORES”

Teatro, Baile y Percusión

Seis parques de Miraflores, así como el Centro Cultural Ricardo Palma y el Centro Comunal de Santa Cruz fueron “tomados” desde setiembre por el innovador programa municipal “Exprésate con Miraflores”, a través del cual niños, jóvenes y adultos mayores practican la Percusión y Ritmos Peruanos, Teatro, Danza Moderna y Artes Plásticas.

Es una iniciativa que se vale del arte como herramienta de salud preventiva, desarrollo de habilidades sociales, autoestima, expresión y ciudadanía que propone activar y dinamizar los espacios culturales administrados por el Municipio, así como otras zonas públicas del distrito mediante la práctica artística.

Renombrados artistas

han sido convocados para la conducción de los talleres: el maestro Rafael Santa Cruz tiene a su cargo la formación del Ensamble de Percusión y Ritmos Peruanos; la directora teatral Alejandra Guerra es la responsable del Grupo de Teatro; mientras que la bailarina Francesa Sissa se desempeña como profesora del Grupo de Danza Contemporánea.

Por su parte, el artista plástico Jorge Caparó tendrá a su cargo la “Ruta del Arte”, un ciclo de talleres itinerantes y gratuitos en seis parques del distrito (Kennedy, Reducto N° 2, María Reiche, entre otros), para trabajar la creatividad e imaginación de los niños con técnicas como action painting, graffiti, mural, escultura y técnicas de arte popular.

EXPRÉSATE CON MIRAFLORES

• **Ensamble de Percusión y Ritmos Peruanos**

Dirigido a niños entre 8 y 14 años
Duración: Setiembre-diciembre
Horario: Lunes y sábados, de 3:00 p.m. a 5:00 p.m.
Lugar: Centro Comunal Santa Cruz.

• **La Ruta del Arte - Artes Plásticas**

Dirigido a niños entre 4 y 12 años
Duración: Setiembre-diciembre
Horario: Sábados de 10:00 a.m. a 12:00 m.
Lugar: Parques del distrito.
Inscripciones: 617- 7265 o al correo cultura@miraflores.gob.pe.

• **Danza Contemporánea**

Dirigido a jóvenes y adultos
Duración: Setiembre-diciembre
Horario: Miércoles y viernes
 1° grupo de 9:00 a.m. a 10:30 a.m.
 2° grupo de 10:45 a.m. a 12:15 m.

Lugar: Centro Cultural Ricardo Palma.

• **Teatro**

Dirigido a jóvenes y adultos
Duración: Setiembre-marzo
Horario: Martes y jueves de 10:00 a.m. a 1:00 p.m.
Lugar: Centro Cultural Ricardo Palma.

EDICIÓN ESTUVO A CARGO DEL CINEASTA AUGUSTO TAMAYO

PUCLLANA

Tiene su Libro

“Huaca Pucllana, el antiguo origen de un moderno distrito” es el título del libro publicado por la Municipalidad Distrital que expone en 160 páginas los trabajos realizados hasta el momento por el equipo multidisciplinario de arqueólogos, antropólogos, físicos y biólogos en dicha zona arqueológica. Su autora es Isabel Flores Espinoza, directora del Museo de Sitio de la Huaca Pucllana, y tuvo como editor a Augusto Tamayo San Román, destacado cineasta y autor de una amplia producción audiovisual y publicaciones que reflejan su pasión por la historia de nuestro país.

En la tranquilidad de su vivienda, el director de dos películas ambientadas en los periodos colonial y republicano —“El bien esquivo” (2001) y “Una sombra al frente” (2007)— da detalles sobre la “construcción” del libro. “Fue un proceso largo que consistió en convertir una idea escrita en una novela atractiva a la vista, organizando textos, fotos y dibujos”, recuerda Tamayo, quien además recurrió a novedosos registros, como las imágenes aéreas tomadas desde una avioneta. También tuvieron que concentrarse en “mostrar la evidencia que respalda la propuesta de que Pucllana es el origen de Miraflores, al ser la primera gran concentración de población asentada

DATO

Las personas interesadas

en adquirir un ejemplar, que viene en edición bilingüe (español e inglés), pueden comunicarse a los teléfonos 617-7263 y 617-7148 y/o al correo electrónico cultura@miraflores.gob.pe.

en el actual territorio del distrito más pujante y moderno de Lima”.

Para que el lector comprenda el mensaje en corto tiempo optaron por un formato denominado *coffee table book* (en inglés, “libro de mesa auxiliar o de café”), diseñando obras decoradas para ver y leer en donde la imagen es en sí misma una valiosa fuente de información.

El producto final fue un libro con un lenguaje claro y sencillo, con fotografías en diferentes planos, así como de los objetos descubiertos en el lugar, además de gráficos que recrean el Miraflores de hace 1500 años.

A decir del propio Tamayo, los lectores “podrán conocer detalles sobre el recinto arqueológico, que en su momento fue un centro ceremonial





Augusto Tamayo.

administrativo y que formó parte de una red extendida de huacas que cubren el territorio donde hoy se asienta la capital del Perú”.

La obra también destaca los trabajos de investigación y conservación efectuados desde hace 32 años por el Ministerio de Cultura y por la Municipalidad de Miraflores, mediante los cuales fue puesta en valor la Huaca Pucllana, rescatándola del abandono y la destrucción a los que alguna vez estuvo sometida.

“Otro aspecto que se resalta es la trascendencia de la Huaca Pucllana en la actualidad por su imagen armoniosamente integrada al contexto urbano de hoy y por ser un elemento arquitectónico que nos remite al pasado y a nuestra identidad”, puntualizó el premiado cineasta, quien con su pulcra edición pone en nuestras manos una nueva obra de arte.



Casa Ricardo Palma: 100 Años de Tradición

La Casa Museo Ricardo Palma cumplió cien años desde que el célebre tradicionista la habitara en 1913. Ubicada en la calle General Suárez N° 189, la vivienda fue además la segunda que habitó el escritor en el distrito, pues la primera fue quemada por los chilenos en 1881.

Al llegar en 1912, después de ser director de la Biblioteca Nacional, Palma y su familia se establecieron en una callecita de Miraflores sin nombre situada donde ahora se ubica “La Tiendecita Blanca”. En diciembre de ese año, doña Irene Victoria y Menacho adquirió un terreno en la esquina de las calles Colina y General Suárez, construyendo allí una casita a la que Palma se mudó, con una sola planta, de ado-

be, con ventanas decoradas en yeso y con rejas de hierro fundido.

Palma eligió la pieza de la entrada para trabajar, donde pese a su avanzada edad (tenía 80 años cuando se trasladó a la casa) veía su correspondencia y recibía a los visitantes.

En 1962 fue declarada Monumento Histórico Nacional, siendo adquirida al año siguiente por la Municipalidad de Miraflores y la Fundación Ricardo Palma, las cuales velan por su permanente cuidado.

DATO

Horario: de lunes a viernes de 9:45 a.m. a 12:45 m. y de 2:30 p.m. a 5:00 p.m.

SALA PARA CIEGOS

Las personas con discapacidad o disminución visual disponen de más tiempo para acceder a los materiales especiales de la Sala 2 de la Biblioteca Ricardo Palma, como libros y revistas en sistema Braille y audiolibros en CD y por Internet, así como películas con descripción sonora, gracias al nuevo horario de atención: de lunes a viernes de 09:00 a.m. a 8:00 p.m., y los sábados de 9:00 a.m. a 1:00 p.m.

BIBLIOTECA EN CASA

A partir de octubre la biblioteca Ricardo Palma de la Municipalidad contará con la mejor tecnología en gestión de bibliotecas públicas gracias a la compra del software Aleph, mediante el cual los vecinos podrán consultar desde su casa y acceder a libros en catálogos virtuales, entre otros beneficios. Será la primera biblioteca del país en implementar este nuevo sistema.

MISCELÁNEA

Junto al Alcalde

Con la edición N° 21 del programa municipal "Un día con el alcalde", ya son 21 estudiantes de educación secundaria que desde diciembre de 2011 han compartido experiencias municipales durante las jornadas de trabajo del burgo-maestre Jorge Muñoz Wells.



Ciudadanos Distinguidos

Con la Medalla Cívica Municipal fueron reconocidos Victoria Santa Cruz y Eduardo Gotuzzo Herencia, por su notable labor de difusión de expresión artística y por su trabajo de investigación, respectivamente, durante la Sesión Solemne por los 192 años de Independencia de nuestro país que fue presidida por el Alcalde Jorge Muñoz Wells.



Vecinos Brigadistas

Por su labor y cooperación en el fortalecimiento de la cultura de prevención en Miraflores, puestos a prueba en los simulacros de sismo y de tsunami en playas, un grupo de vecinos brigadistas de Defensa Civil fue distinguido por la Comuna Distrital en una reunión llevada a cabo en el auditorio del Estadio Manuel Bonilla.



Yaker en SLMQG

"Intaglio", muestra número 28 del reconocido artista nacional Moico Yaker, permanecerá hasta el 03 de octubre en la Sala Luis Miró Quesada Garland. Con su más reciente obra, Yaker intenta una aproximación a la historia de nuestro país y la perspectiva de los conquistadores españoles hacia la recóndita naturaleza peruana, así como la exuberancia de nuestra Amazonía.

Midiendo la Contaminación

A fin de prevenir e informar sobre la contaminación que genera el humo proveniente del parque automotor en el distrito, la Municipalidad realizó la I Campaña Gratuita de Emisiones Vehiculares 2013, la cual permitió la revisión de 52 automóviles.



MISCELÁNEA

Árbol de la Amistad

Con la siembra de un árbol en el parque Domodossola, el Embajador de los Países Bajos, Arjan Paul Hamburger, se despidió de Miraflores, culminando así cuatro años en nuestro país en función diplomática.



Memento Mori

La Sala Luis Miró Quesada Garland albergó la exposición individual "Memento Mori" (del latín, "recuerda que morirás), del artista Diego Lama, quien, integrando grabado, performance y fotografía, buscó difuminar los límites de las disciplinas artísticas para proponer un cuestionamiento hacia el uso del cuerpo, la trascendencia del arte y el transcurso del tiempo.

Lengua de Señas Institucionalizada

Con la finalidad de promover el desarrollo integral y facilitar el ejercicio de la ciudadanía de las personas con discapacidad auditiva, la Municipalidad institucionalizó el uso de la lengua de señas en los servicios municipales.

Recordar para No Repetir

A fin de crear conciencia, especialmente en los jóvenes, sobre los actos terroristas vividos en nuestro país, la Municipalidad de Miraflores, en coordinación con el despacho del legislador Luis Galarreta, presentó el video "Tarata 20 años: Los jóvenes sí tenemos memoria" en el Congreso de la República.

Por Nuestra Identidad

"Yo Soy Miraflores" es el nombre de la campaña que promueve el Municipio para generar en la población mirafloresina el sentido de identidad con su distrito, incentivando la importancia que tienen la comunidad y los espacios públicos en el proceso de formación de su ciudadanía y realización personal.

Cita con Niños y Jóvenes

Como parte del compromiso de la Municipalidad de Miraflores de incentivar la participación de los niños y adolescentes en la implementación de políticas públicas del distrito se organizó el I Encuentro Nacional de Consejos Consultivos de Niñas, Niños y Adolescentes (CCONNAs).





Cita Latinoamericana en Miraflores

Miraflores fue sede del Curso Internacional de Estilos de Vida Saludables realizado en agosto y al que fueron convocados destacados conferencistas de Latinoamérica y nacionales, incluido el Alcalde Jorge Muñoz Wells, quien fue uno de los ponentes.

Durante los tres días que duró la importante cita se destacó el rol protagónico de la Municipalidad Distrital al mejorar la calidad de vida de sus habitantes con el programa Renuévate con Miraflores!

Programa Renuévate llegó a Santa Cruz

Todos los domingos de 9:00 a.m. a 12:00 m. el programa municipal Renuévate con Miraflores! está presente en la zona de Santa Cruz, hasta donde llegan vecinos y visitantes para compartir en forma gratuita actividades deportivas y recreativas en el cruce de la calle Jorge Polar con la cuadra 12 de la Av. Del Ejército.

Desde el 04 de agosto, los mirafloresinos tienen oportunidad de practicar vóley y fútbol net, así como spinning en 15 modernas bicicletas estacionarias; cuentan también con tableros de ajedrez y el "Juegathon" para niños y niñas, además pueden participar en las clases de baile moderno o alquilar bicicletas y patines.

Renuévate con Miraflores! empezó el 17 de abril de 2011 en los alrededores del Parque Central, para que las personas accedan a un espacio donde practiquen actividades recreativas y deportivas. En este parque también se desarrolla los domingos entre las 8:00 a.m. y 1:00 p.m.

TESTIMONIOS DE EXPOSITORES

Víctor Matsudo (Brasil)

Presidente de la Red de Actividad Física de las Américas (RAFA-PANA)



"Cerrar los alrededores del parque durante un día es una excelente iniciativa porque responde al propósito de mejorar la calidad de vida de la gente".

"Ahora hay que consolidar este exitoso programa Renuévate. Recomendamos formular una investigación sobre su impacto en la población e incorporar nuevas estrategias dirigidas a las personas con discapacidad física, adultos mayores y niños".

Ana Ibis (Cuba)

Responsable del Proyecto para Implementar la Estrategia Mundial de Nutrición



"Miraflores puede lograr grandes retos gracias a iniciativas como Renuévate con Miraflores!; ofrecer diferentes opciones deportivas atrae a más participantes. Podrían también incorporar módulos de alimentación saludable, formando un binomio que incida positivamente en la salud".

Oscar Incarbone (Argentina)

Coordinador del Comité de Capacitación de RAFA-PANA



"Se necesita que las autoridades locales muestren estos ejemplos, como lo hace Miraflores. Han logrado un gran impulso para que la vida activa se transforme a favor de la salud de los mirafloresinos, así que a seguir moviéndose por la salud".

Jorge Correa (Colombia)

Director de Maestría en Investigación de la Universidad de Rosario



Enrique Chávez (Ecuador)

Coordinador de Muévete Ecuador



"El mensaje es movernos, y en este sentido su Municipio está dando un mensaje claro: evitemos el sedentarismo. De esta forma, sus ciudadanos se motivan para adquirir nuevos hábitos, volviéndose cada vez más activos y dinámicos".



LOS DEPORTES COMO HERRAMIENTA PARA UNA VIDA SANA

El “Bonilla” por Dentro

Aquí se vive el deporte y la actividad física a plenitud. Uno de los espacios emblemáticos de Miraflores, el Estadio Municipal Manuel Bonilla, rebosa de niños, niñas y adolescentes quienes a través de su entrenamiento constante favorecen su crecimiento, desarrollo, disciplina y madurez.

Por supuesto que el vóley es uno de los más solicitados y se practica en el coliseo. Allí vemos a niñas de 8 años a más, que van los lunes y viernes en doble horario. En este ambiente también se desarrolla la disciplina de básquet.

El campo de césped



sintético está reservado para el taller de fútbol, los días miércoles y viernes, mientras que en el auditorio del estadio, ávidos menores aprenden los secretos de las artes marciales y del karate. A su vez, aquí se dan los talleres de ajedrez y de aeróbicos.

A excepción de los anteriores talleres, el curso de musculación tiene un costo de 80 nuevos soles por mes y se lleva a cabo en el gimnasio, donde también encontramos a los aficionados al levantamiento de pesas, cuyas clases son totalmente gratis. Otro taller gratuito es el de boxeo.

Los dinámicos participantes entran y salen de las aulas durante los 365 días del año. Los cursos tienen un costo de 40 nuevos soles para los mirafloresinos y de 60 nuevos soles para el público en general. En ambos casos, el precio es para un solo curso y válido por dos meses.

MIRA DATOS



Copa Inter Empresas

10 equipos de Mini Fútbol y 4 equipos de vóley mixto, compuestos por el personal que labora en las empresas y microempresas del distrito, participan en la sexta edición de esta competencia organizada por la Municipalidad.

Balompíe Máster

Vibrantes encuentros se viven en el Campeonato Vecinal de Mini Fútbol Máster 2013, Copa “Miraflores en tu corazón”. El equipo campeón, así como el segundo y tercer puesto, se adjudicarán trofeos, pelotas y uniformes deportivos.



DATO



► Los interesados en participar en las Escuelas Deportivas pueden pedir mayor información en los teléfonos 617-7375 y 617-7124 o al correo electrónico deportes@miraflores.gob.pe.



Agasajo a Nuestras Triunfadoras

La selección peruana femenina de vóleybol sub-18, uno de los cuatro mejores equipos del mundo, dirigido por Natalia Málaga, recibió el merecido reconocimiento a nombre de la comunidad miraflorentina, a través del Alcalde, Jorge Muñoz Wells, por su notable esfuerzo y entrega.

Ellas fueron agasajadas en el coliseo del Estadio Manuel Bonilla, tras su encuentro con su similar de

Chile, al cual vencieron 3 a 0, logrando ser coronadas campeonas de la Copa Hyundai.

En la ceremonia también participó el presidente de la Federación Peruana de Vóley, Luis Linares, y el gerente de Importaciones Hiraoka, José Castro, quien entregó un TV color LED de 32 pulgadas a cada una de las deportistas, así como a los integrantes del comando técnico.



La lista de las homenajeadas estuvo conformada por: Ángela Leiva, Rosa Valiente, Yomira Villacorta, Cristina Cuba, Shiamara Almeida, Maguilaura Frías, Luciana del Valle, Violeta Delgado, Katherine Regalado, Andrea Urrutia, Bárbara

Briceño e Hilary Palma.

Asimismo, por la entrenadora Natalia Málaga y el jefe de equipo, David Rodas, además de Martin Escudero, Juan García, Ángel Ramírez, Julio Echevarría, Miguel Mosqueira y Margarita Rivera.



De la Pista a la Cancha

Rescatar a los niños de la calle e incentivarlos a practicar deporte es el objetivo del programa “Niños de la Pista a la Cancha”, proyecto municipal que se desarrolla los miércoles y viernes de 4:00 p.m. a 6:00 p.m. en las instalaciones del esta-

dio Manuel Bonilla, con menores entre los 4 y 12 años de edad.

Con esta actividad el Municipio incentiva que los menores ejerzan su derecho al juego en ambientes seguros y por medio de actividades deportivas guiadas por un entrenador.

DATO



- A fin de no perturbar las clases escolares, desde el 21 de setiembre el programa atiende los sábados de 10:00 a.m. a 1:00 p.m.



APRENDIENDO A USAR TABLET

Con el propósito de que los adultos mayores obtengan conocimientos sobre las nuevas tecnologías en dispositivos digitales, la Municipalidad, a través de la Casa del Adulto Mayor de La Aurora, ofrece talleres de computación. Las personas interesadas en participar pueden llamar al teléfono 617-7142.

DANZANTES DE ANIVERSARIO

Constancia y dedicación son dos virtudes que caracterizan a los adultos mayores miembros del Club Deportivo que desde hace 17 años practican Tai Chi en el parque Reducto N° 2, ejercicio que les brinda una excelente salud física, mental y, sobre todo, espiritual. Así, con “la danza de los abanicos”, en el marco de una ceremonia a la cual asistió el Alcalde Jorge Muñoz Wells, el grupo festejó un nuevo aniversario.



Pintor con Mondadientes

Hace 14 años decidió retomar las sendas del arte, donde ya destacaba desde la edad escolar. Hoy, a sus 94 años y completamente lúcido, está convencido de que nunca es tarde para hacer lo que a uno más le gusta.

José Pedro Landra Reiter da vida a bocetos y a figuras que sus hijos le envían desde Estados Unidos, utilizando pinturas acrílicas y combinando los colores con destreza admirable. Y tras haber dominado los pinceles se propuso un nuevo reto pintando con mondadientes, logrando así mayor precisión.

“Me mantiene con la mente ocupada, además de la satisfacción por



la obra concluida”, dice don José mientras su familia admira sus piezas, que denotan paciencia, dedicación y amor por el arte.

Thiago Martínez y Kiara Hein,
ganadores de la categoría
pre- Infante en el X Concurso
de Marinera Norteña Ciudad de
Miraflores 2013.



Hola! Miraflores!

Carmela Ayllón, Ariadna
Castañeda, Arianna
Portmann, Mariana Pérez,
Aline Pichling y María
Alejandra Valcárcel, del
colegio Nuestra Señora del
Carmen, participantes del
programa "El alcalde en tu
colegio".



Luis Vela Leyva, Camila Pajares, Daniel
Benavente, Diego Samanamud, Daniela
Lozano, Michelle Sirhua y Luis Enrique Larraín,
integrantes de la Academia de Ciudadanos
Líderes, en la Plaza de Armas de Ayacucho.

Las hermanas Nadia y Danna Cuya,
participantes del programa Renuévate
con Miraflores! en Santa Cruz.



Carlos Luyo, Camila Luyo y Patricia Baluarte en la premiación del programa Emprende Miraflores, que se llevó a cabo en el Salón de Actos del Palacio Municipal.



Carlos León, Fernando Coello, Moisés Villegas, Melanie Chincayán, Camila Cowan y Camila Soria, del Voluntariado de Miraflores.



Augusto Watanabe, Presidente de la Fundación Amano; Masahiro Fukukawa, Embajador del Japón; y Rosa Watanabe, directora y viuda del fundador del museo; Noriko Fukukawa, esposa del Embajador de Japón; y Jorge Muñoz Wells, alcalde de Miraflores, en la reinauguración del Museo Amano en Miraflores.

Hola! Miraflores!

Augusto Tamayo San Román, Juan José Arrieta y José Graña Miró Quesada en el restaurante Huaca Pucllana, donde se presentó el libro de la Huaca Pucllana.



Carlos Magán y su esposa Aída de Magán practicando ejercicios en el parque Ramón Castilla.

Mario Cabrejos, Fiorella Salas de Cabrejos, Kimberly Smith y Chelsea Holden (voluntarias británicas en Huaca Pucllana) y Maritza Camino, durante la presentación del libro de la Huaca Pucllana.



Moico Yaker, artista expositor, Fernando Carvallo y Jorge Muñoz Wells, Alcalde de Miraflores, durante la inauguración de la exposición Intaglio en la Sala Luis Miró Quesada Garland.

Silvia Bush Lantaron, María Tamayo de Nieto, Jennie Cecilia Macciu Wong, Rosario del Carmen Porras Chávez, Carmen de Lourdes Velazco de Terán y Cesar Alberto Terán Sanguinetti, vecinos brigadistas de Defensa Civil de la Municipalidad.



Susana Torres y Liliana Avalos en la Sala Raúl Porras Barrenechea del Centro Cultural Ricardo Palma.



Nelly Núñez, Angélica Dávila, Rosa Franco, Juan José Ventura, Bety Ríos Elis García, Yvon de García y Sonia Serruya, de la Casa del Adulto Mayor de la Aurora, en la siembra de árboles en el parque Francisco de Zela.



Carmela Siles y Manfredi Marrufo, sembrando árboles en el parque Francisco de Zela.



DESTACADO
ARTISTA RESALTA
BELLEZA DE
PARQUES Y
MALECONES DE
MIRAFLORES

CARLOS REVILLA: Miraflorentino Apasionado por la Pintura

Como un apasionado de la vida que no la concibe sin pintar se describe Carlos Revilla, reconocido y respetado artista peruano, nacido en Francia en plena Guerra Mundial.

Hoy, a sus 73 años, 25 de ellos viviendo en Miraflores, el destacado pintor de talla internacional resalta la tranquilidad del distrito y la belleza de sus playas, parques y malecones.

Según relata, todas las mañanas, antes de ir a su taller a plasmar en su arte innovadoras técnicas y conceptos recorre los malecones acompañado del perro de una vecina, que desde hace seis meses recoge todos los días.

Con una sonrisa en los labios, como si recordara una travesura con el perro, dice: “me tomo un café, le doy un churro y él feliz de la vida”.

En la intimidad de su taller recuerda que a los 14 años descubrió su pasión por la pintura: “cuando empecé a leer las biografías de Cézanne, Molinari, Toulouse-Lautrec y Van Gogh”.

Fue así que poco a poco y a escondidas de su padre empezó a plasmar sus primeros cuadros, que guardaba debajo de su cama, para luego perfeccionar su técnica en la Real Academia de Bellas Artes de Ámsterdam, Holanda.

Pese a la negativa de su padre de que

**“LA PINTURA
ES COMO
LAS NOTAS
MUSICALES:
JUNTAS
ARMAN UNA
SINFONÍA”.**



sea artista porque quería verlo convertido en diplomático, pero gracias a la complicidad de su madre, hoy Carlos Revilla es un pintor que lleva su arte a reconocidos festivales internacionales.

Con la tranquilidad y madurez que le dan los años, hoy nuestro pintor permanece en su taller, de lunes a domingo ocho horas diarias, plasmando imágenes de circo, aviones y bodegones con frutas exóticas.

Además, confiesa que le encantaría volver a exponer sus pinturas en la Sala Luis Miró Quesada Garland “que está hermosa” y, agrega, tiene como proyecto elaborar una escultura lúdica para que sea ubicada en uno de los parques de Miraflores. “Emularía la cabeza de una mujer con cabellos ondeados, los cuales serían como toboganes para que los chicos se diviertan”, expresa el artista.

PINTOR INTERNACIONAL

Carlos Revilla ha participado en la Bienal de Venecia (1986), en el museo de Contemporary Hispánica Art. Nueva York (1987), en el Estatal de Ámsterdam (1988) y en la galería A.F. Petit de París.

Su obra se encuentra entre las colecciones de los museos de Arte Moderno, el de Utrecht y el de Ostende de Bruselas, así como en el Museo de Arte de Lima. En tanto, sus últimas propuestas, que actualmente se exponen en el Museo Ralli de Punta del Este, en Uruguay, recorrerán España, Alemania e Israel.





MIRA AGENDA

TEATRO: ROCKSTAR

Jóvenes que sueñan con triunfar a través de la música, pero ante diversos problemas cuestionan los ideales que se trazaron.

Fecha: del 10 de octubre al 17 de noviembre, jueves a domingo a las 8:00 p.m.

Lugar: Centro Cultural Ricardo Palma.

TEATRO PARA NIÑOS: LA LATA MARACA Y OTRAS COSAS JOCOSAS

Memo es un niño que debía crear un instrumento musical con sus propias manos, así que decidió reciclar.

Fecha: del 12 de octubre al 8 de diciembre, sábados y domingos a las 4:00 p.m.

Lugar: Centro Cultural Ricardo Palma.

CINE: OCTUBRE DE SUSPENSO

Películas clásicas

Todos los lunes doble función, 5:00 p.m. y 7:30 p.m.

Lugar: Centro Cultural Ricardo Palma.



CINE DE SUSPENSO



CINE BAJO LAS ESTRELLAS

VUELVE "CINE BAJO LAS ESTRELLAS"

Ciclo "De la literatura al cine"

Todos los miércoles, 7:00 p.m. en el Parque Reducto N° 2.

Todos los domingos, 7:00 p.m. en el Anfiteatro Chabuca Granda del Parque Central.

MUESTRA DE JOSÉ TOLA

Ensamblajes en gran formato y selección de fotografías, videos y diarios personales.

Lugar: Sala Luis Miró Quesada Garland

Días: del 10 de octubre al 10 de noviembre.

Horario: de martes a domingo, de 11:00 a.m. a 10:00 p.m.

TANGO PARA PRINCIPIANTES

Horarios: miércoles y sábados, de 7:00 p.m. a 10:00 p.m.

Lugar: Auditorio del Estadio Manuel Bonilla (Av. Del Ejército N° 1300)

Teléfonos: 617- 7375 / 999669449.

CAMPEONATO DE AJEDREZ

Fecha: 28 y 29 de setiembre

Hora: de 9:00 a.m. a 3:00 p.m.

Lugar: Estadio Manuel Bonilla.



SERVICIO DE AMBULANCIAS

AUXILIO MECÁNICO Y GRÚA



RPM emergencias
*18911

mira flores
en tu corazón

alerta miraflores
313-3773

@miraflores24h

SEGURIDAD CIUDADANA
EMERGENCIAS
ACCIDENTES



mira flores

Año 2013 - N° 13 Setiembre
Es una publicación oficial de la Municipalidad Distrital de Miraflores, Lima, Perú, editada por la Gerencia de Comunicaciones e Imagen Institucional.

DIRECTORA
Jeanette Prieto Noriega

EDITORA
María Luz Mines Antúnez

CONTENIDO PERIODÍSTICO
Saragoza Guitton Arteaga

FOTÓGRAFO
Jacinto Espinoza Figueroa

DISEÑADOR GRÁFICO
Oscar Cornejo Maldonado

CONTENIDO DE QR
Mónica Panta Miranda

COORDINACIÓN
Alessander Villegas Zavala

IMPRESIÓN:
Quad Graphics Perú S.A.
Av. Los Frutales N° 344, Ate, Lima, Perú

REDACCIÓN:
Av. Larco N° 400
Palacio Municipal - Tercer piso

Hecho el Depósito Legal
BNP N° 2011-08838